

q

quàc (agg.) - ital. *qualche* = qualche - alcuno (positivo)
('na) quàc scèta = qualche ragazza
('na) quàc scète = qualche ragazza - alcune ragazze
 Preceduto dall'articolo può assumere valore di pronomi = qualcuno
n'ó est an quàc = ne ho visto qualcuno, alcuni

quaci (agg.) - diminutivo di *quàt* (quatto) = quatto
 Usato nella espressione:
quaci quaci = quatto quatto - alla chetichella

quaciàs (v.) - dal dialettale *cúa* (cova) attraverso un *cuaciàs* (accoccolarsi per covare) assimilato a *quatàs* = accovacciarsi - acquattarsi

quàder (agg.) - lat. *quadrus* = quadro - quadrato
 (s.m.) - lat. *quadrus* = quadro
vilàn quàder = villano quadrato - villano veramente - villanzone
làur de fan d'i quàder = cose da farne quadri (azioni o fatti insoliti, curiosi)

quàderne (s.m.) - lat. *quaterni* (quattro per volta) dal modo di rilegare i fogli = quaderno

quadrà (v.) - lat. *quadrare* = quadrare

quadràt (s.m.) - lat. *quadratus* = quadrato (fig. geometrica) - rete da pesca

quadrèl (s.m.) - v. *quàder* = mattone (da muro)
mèt al quadrèl de piàt, an còsta, an pe = collocare il mattone, poggiando in basso la superficie maggiore, poggiando il lato più lungo, poggiando il più corto
quadrèl furàt (o soltanto *furàt*) = mattone forato
 I mattoni da pavimento, larghi e bassi: generalmente *madù*, anche *taèle*

quadrèt (s.m.) - diminutivo di *quàder* = quadretto (piccolo quadro) - quadretto (scacco)
'n vestìt a quadrèt = un abito a quadretti (a scacchi)
quadrètì = quadrettino
quadrètù = quadrone - grande scacco

quadrètà (v.) - v. *quadrèt* = quadrettare
carta quadrètàda o carta a quadrèt = carta quadrettata o a quadretti

quadrifòl (s.m.) - ital. *quadrifoglio* = quadrifoglio

quài (agg. e pron.) = v. *quàc* cui equivale in tutto

quàia (s.f.) - lat. *coacula* = quaglia

quaiaröl (s.m.) - v. *quàia* = strumento che imita il verso della quaglia

quaidü (pron.) - ital. *qualcheduno* = qualcuno - alcuni (al plurale)

quaidü 'l è nac', *quaidüna la gh'è nàcia adré* = qualcuno è andato, qualcuna l'ha seguito
quaidü i è nac', *quaidüne pò a lur* = alcuni sono andati, alcune anch'esse

quaiòt (s.m.) - v. *quàia* = quagliotto - piccolo della quaglia - trasl. facile da infinocchiare

quàl (agg.) - lat. *qualis* = quale
 (agg. e pron. interrogativo) = quale?
tal al scèt quàl al pàder = tale il figlio quale il padre
l'è tàla e quàla sò màder = è tale quale sua madre - è identica alla madre
quàl libèr? = quale libro?
quàla ta öret = quale vuoi

quàl (quàle) (pron. relativo) - ital. *il quale* = il quale.
 Usato solo al femminile singolare in due espressioni:
con la quale = con il che
con la quale so nac' = con il che, dopo di che sono andato
per la quale = come si deve, ammodo
t'é fac' töt per la quàle = hai fatto tutto bene
set per la quale = gente come si deve, ammodo

qualifica (s.f.) - v. *qualificà* = qualifica

qualificà (v.) - lat. *qualificare* = qualificare

qualsies (agg.) - ital. *qualsiasi* = qualsiasi

qualùnque (agg. e pron.) - ital. *qualunque* = qualunque - chiunque
qualùnque 'l sàbe stac' = chiunque sia stato

qualità (s.f.) - lat. *qualitas* = qualità

qualmènte (avv.) - lat. *quali mente* = come - nel modo in cui

quàlmente 'l à parlàt = come, nel modo in cui ha parlato

'l à ùrìt sai cùma e qualmènte = ha voluto sapere come e in che modo (tutti i particolari)

qualùra! (avv.) - lat. *quali hora* = qualora - nel caso che - quando

qualùra 'l gh'ès de ègn = nel caso che venisse, (che dovesse venire)

quànda (avv.) - lat. *quando* = quando

quanda che 'l ve = quando viene (quando che viene)

quànt (agg.) = v. *quàt*

quantità (s.f.) - lat. *quantitas* = quantità

quaquà (s.m.) - onomat. del verso dell'oca = chiacchierone - sciocco - grullo

quarànta (num.) - lat. *quadraginta* = quaranta

quaranténa (s.f.) - v. *quarànta* = quarantena

quarantì (agg. e s.m.) - v. *quaranta* = granturco quarantino

quarantìna (s.f.) - v. *quarànta* = quarantina - puerperio

quarantòt (s.m.) - da *Quarantotto* (1848 - anno delle Cinque giornate di Milano) = confusione - baraonda - chiasso

è egnìt fò 'n quarantòt = ne è venuto fuori (ne è nato) una baraonda, un chiasso

mèt a pòst an po' 'sto quarantòt = metti un poco in ordine questa confusione

quarcià (v.) - da *ncuercià* (incoperchiare) incrementato con *quatà* (coprire) = coprire

quarciàs coprirsi con coperte o abiti

quarèssìma (s.f.) - lat. *quadragesima* = quaresima

quarèssimàl (s.m. e agg.) - v. *quarèssìma* = quaresimale

quàrt (agg. e s.m.) - lat. *quartus* = quarto (quarto in cui si divide l'animale dopo la macellazione) - quarto (in ordine di numerazione) - quarto (la quarta parte) - quarto (misura da un quarto di litro) - quarto di chilo (gr. 250) - quarto d'ora

'l quàrt dedré = il quarto posteriore

'l è riàt quàrt = è giunto quarto

'l è 'n quàrt de 'l óter = è un quarto dell'altro

bièmen an quàrt (an quartì) = beviamone un quarto (di litro, di vino)

'n quàrt de pa = gr.250 di pane

i è i trè e 'n quàrt = sono le tre e un quarto

'l ga pórtà i quàrc' = lo difende, lo sostiene (La frase, crediamo, è molto antica, riferendosi alla funzione dello scudiero che difendeva e sosteneva il cavaliere o uomo d'arme e nel contempo recava su una picca il suo stemma, cioè i suoi *quarti* di nobiltà)

quartiröl (s.m.) - v. *quartiröla* = quartirolo (tipo di stracchino, così detto, a quanto pare, perchè fatto con il latte autunnale, quando le mucche brucano nel prato l'erba *quartiröla*)

quartiröla (agg.) - da *quàrt* = erba *quartiröla* (erba che cresce nel prato dopo il taglio di maggio, di luglio o agosto e dopo il terzo (agosto - settembre)

quàse (squàse) (avv.) - lat. *quasi* = quasi
quàse quàse vo = pensandoci forse vado - sono quasi propenso, abbastanza propenso ad andare

quàt (agg.) - lat. *coactus* (costretto) = quatto

quàt (agg.) - lat. *quantus* = quanto

quat al ve? = quanto costa?

ga n'è quàt a ca = quanto ce n'è a casa

quàt a ènt sa ederà = quanto a vendere si vedrà plurale = *quàcie - quate*

quatà (v.) - lat. *coactare* = coprire

quatàia (s.f.) - v. *quatà* = pezzo di tessuto che serve per coprire un giaciglio

quàter (num.) - lat. volg. *quattrum* = quattro

quatòrdes (num.) - lat. *quatuordecim* = quattordici

quatrì (s.m.) - ital. *quattrino* = moneta da quattro centesimi, poi da due

'l fo balà sö 'n quatrì = lo faccio ballare su un quattrino - ne faccio ciò che voglio

quatröc' (s.m.) - da *quàter* e *öc'* = quattrocchi - occhialuto

quél? (quàl? - chél?) - da *quàl el* (qual è?) = quale? - v. *quàl* cui equivale

questür (s.m.) - lat. *quaestor* = questore

questüra (s.f.) - lat. *quaestura* = questura

questürì (s.m.) - v. *questüra* = questurino - poliziotto

quèt (agg.) - lat. *questus* = quieto

quèt quèt = pacifico, proprio quieto - adagio adagio

quetà (v.) - lat. tardo *quietare* = acquietare

quiéte (s.f.) - lat. *quies* = quiete

quìndes (num.) - lat. *quindecim* = quindici

quìndesàda (s.f.) - v. *quìndes* = salario quindicinale

quìnt (agg. e s.m.) - lat. *quintus* = quinto (la quinta parte) - quinto (in ordine di numerazione) - quinto (quinta parte di un litro)

'n quìnt de i = un quinto di vino ('n *quinti*)

quìntàl (s.m.) - spagn. *quintàl* = quintale

quìntèrne (quìntèren) (s.m.) - da un lat. med. *quinternus* non attestato ma probabile

(cfr. *quìntèrna* = chitarra a cinque corde) = quinterno

quìstà (aquìstà) (v.) - lat. volg. *adquistare* = acquistare
'n de 'l vègn vèc' al quìstà = invecchiando migliora
co' 'na bèla curnís al quìstà püsé = con una bella cornice ha uno spicco maggiore

quìstiù (s.f.) - lat. *quaestio* = questione- litigio

quìstiunà (v.) - v. *quìstiù* = litigare